

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता लेने आवेदन प्राप्ति

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO. M/1222/0591

APPLICATION DATE: 20/12/22

Koshika
foundation
Building block of life

NAME OF APPLICANT:
आवेदक का नाम SARNA LATA DAS

FATHER/SPOUSE'S NAME:
पितृ/स्त्री का नाम CHANDRA MOHAN DAS

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान बस्ती/स्थान
54 NAGENDRANATH ROAD SOUTH DUMDUPUR, NORTH
24 PARSONAS - 700018, WEST BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: व्यापारी जाकरीय स्थान

— AS ABOVE —

OCCUPATION:
अवसान

HOUSE WIFE

MARRIED (जिवाली) / UNMARRIED (जीविलिंग)

TOTAL ANNUAL INCOME:
कुल वार्षिक आय

NIL

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्षी दस्तावेज़)

PAN No. स्ट्रीट लेट संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE? (Tick whichever is applicable):
अग्र जाए जाता है (जो मान्य हो इस पर मासी का विशेष लाभ)

Yes / No /

FAMILY DETAILS घरेलूर विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	SARNA LATA DAS	66	F	WIFE
2.	CHANDRA MOHAN DAS	20	M	HUSBAND
3.	SUBHAS DAS	12	M	SON
4.	DIPAK DAS	18	M	SON
5.	PRASADA DAS	35	F	DAUGHTER

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
महायात्रा के लिये विनाश आधार

BPL Card (Attach Card/Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कांडे लाभ
गरीबी देखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की स्थान छापे जाने के लिए चाहिए)	ललत लिये कर्ता दस्तावेज़ पत्र (प्रमाण पत्र की स्थान छापे जाने के लिए चाहिए)	इच्छाकारी कार्ड (प्रमाण पत्र की स्थान छापे जाने के लिए चाहिए)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

महायात्रा हेतु किये गये विनाश का उद्देश्य

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से लाई की गई आवेदन दस्ती भूलन
1.	DIAGNOSIS- CATARACT- RE

2. SURGERY- RE (SICS + IOL)

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य महायात्रा किसी अन्य स्थान से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ही गई महायात्रा राशि

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा मार्गदर्शक पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 4) मैं चेताना करता हूं कि इस प्राप्ति में दिए गए सभी विवरणों के अनुसार सहायता का उपयोग यही नहीं है: यदि कोई विवरण ऐसा काम के लिए उपयोग की जाता है तो मैंने सहायता की ओर सहमती है।
- 5) मैं द्वारा जो सहायता गर्ति "कोशिका फाउंडेशन", में भी जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिए विवाह आवधान, जो इस प्राप्ति में लिया गया है।
- 6) मैं पूर्णतः { कि विवाह सहायता हेतु यह प्राप्ति को गई है, उस गिरि का अधिकार व सबकुल इसकी जन्म साहाय्याकारकीय बद्धता से न को लिया है और वही अवधार में रहता है।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्राप्ति का अन्तर्गत हस्ताक्षर या झंगड़ की जागा लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति भी पूर्ण रूप से "कोशिका फाउंडेशन और उसके सहाय्यार्थी" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, जन्म, पाठी-गिरि जो विवरण इस प्राप्ति में दीखता है, जो "कोशिका" ग्रन्थ, न्यासी, धन, याकूबी या दूसरा उद्देश्य में जुही गतिविधियाँ और उपलब्धियाँ के लिए किसी भी प्रकार प्रयोग की जायेगा।
- 2) मैं (आवेदक) इस वाट से सहमत हूं कि मेरा नाम, जन्म, पाठी और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से जुड़ा है युक्त ज्ञात सहायता का हक्क नहीं रखता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" ग्रन्थ, उनके न्यासीर्य का लियाया जाएगा और बायकरी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हस्ताक्षर या झंगड़ का निशान



AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसी अधिकृत हस्ताक्षरी की जागा ये ग्राम्पत्र/गिरि को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु लिया जाता है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न उचार से जन्म व स्वीकृत करते हैं।

1) यह कि न को तरीका और को ही जालिया में विविध सहायता किसी गेरे साकारों संस्थान या किसी अन्य वर्ग में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से विवाहित किसी उपकरण के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा भरव हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विवाहित जारीकरण करता है तो उसका जालिया अन्य और साकारों संस्थान के किसी जन्म संस्थान से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस दृष्टि में सदृढ़ कहा जाता है कि अन्यान्य विवाहित वरद उपकरण ग्राम्पत्र/गिरि के लिये अन्य साकारों संस्थान में जही लागू होती है।

2) "कोशिका फाउंडेशन" से भी नई सहायता लेना विविध प्रकृति की है। ग्राम्पत्र या हमारी द्वारा या किसी गेरे उपचारकिया का चुनाव हेतु इस दृष्टिकोण के बीच का विषय है जो "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी उपकरण का बोर्ड रखता जाता है। इसलिये हस्ताक्षर में योगी के उल्लंघन सुरक्षा और अन्य साकारों की सही विमोहरणी ग्राम्पत्र की होती है। "कोशिका" को कोई खुफिया या लियोगी हस्त परामर्श में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृती के लिए संस्कृति

Date of Surgery
अंतिम बोर्ड की तारीख

20/12/22

Dr. Shubhashis Das

(Name of Dr. & Registration No. with Stamp)
राज्य विवाह विवरण विवरण नं.

OPTOM ARAVIND DAS

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)
SANKALP MEDICAL COLLEGE & HOSPITAL

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION

अन्यान्य उपायों हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नामी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्ताक्षर 2